



CERTYFIKAT STAŁOŚCI WŁAŚCIWOŚCI UŻYTKOWYCH  
CERTIFICATE OF CONSTANCY OF PERFORMANCE

1438-CPR-0727

Zgodnie z Rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 305/2011 z dnia 9 marca 2011 r. (Rozporządzenie CPR), niniejszy certyfikat odnosi się do wyrobu budowlanego:

In compliance with Regulation 305/2011/EU of the European Parliament and of the Council of 9 March 2011 (the Construction Products Regulation or CPR), this certificate applies to the construction product:

**Kable elektroenergetyczne/zasilające  
typu N2XH-O, N2XH-J 0,6/1kV**

<Opis wyrobu, zamierzone zastosowanie,  
właściwości użytkowe patrz kolejne strony certyfikatu>

wprowadzanego do obrotu pod nazwą handlową lub znakiem firmowym producenta:

**Power cables**

**type N2XH-O, N2XH-J 0,6/1kV**

<Product description, intended use,  
performances see the following pages of the certificate>

placed on the market under the name or trade mark of:

**ELTRIM KABLE Sp. z o. o.**

**Ruszkowo 18**

**13-200 Działdowo, Republic of Poland**

i wytwarzanego w zakładzie produkcyjnym:

and produced in the manufacturing plant:

**ELTRIM KABLE Sp. z o. o.**

**Ruszkowo 18**

**13-200 Działdowo, Republic of Poland**

Niniejszy certyfikat potwierdza, że wszystkie postanowienia dotyczące oceny i weryfikacji stałości właściwości użytkowych określone w załączniku ZA normy:

This certificate attests that all provisions concerning the assessment and verification of constancy of performance described in Annex ZA of the standard:

**EN 50575:2014 Power, control and communication cables**

**- Cables for general applications in construction works subject to reaction to fire requirements**

**EN 50575:2014/A1:2016**

w ramach systemu 1+ w odniesieniu do właściwości użytkowych określonych w niniejszym certyfikacie są stosowane oraz że producent wdrożył zakładową kontrolę produkcji, która jest oceniana w celu zapewnienia stałości właściwości użytkowych wyrobu budowlanego.

under system 1+ in relation to the performance set out in this certificate are applied and that the manufacturer has implemented factory production control, which is assessed to ensure constancy of performance of the construction product.

Niniejszy certyfikat został wydany po raz pierwszy w dniu **11.09.2020** r. i pozostaje ważny, zgodnie z umową nr **49/DC/CPR/2020**, do dnia **10.09.2030** r. dopóki nie zmieni się norma zharmonizowana, sam wyrób budowlany, metody OIW SWU i warunki jego wytwarzania nie ulegną istotnej zmianie oraz pod warunkiem, że nie zostanie zawieszony, cofnięty lub nie nastąpi zakończenie certyfikacji przez notyfikowaną jednostkę certyfikującą wyrób.

This certificate was first issued on **11.09.2020** and will remain valid, in accordance with the agreement no **49/DC/CPR/2020**, until **10.09.2030** as long as neither the harmonised standard, the construction product, the AVCP methods nor the manufacturing conditions in the plant are modified significantly, unless suspended, withdrawn or terminated by the notified product certification body.

Nr wydania certyfikatu: **1**  
Certificate issue no:

Data wydania: **11.09.2020**  
Issue date:



**DYREKTOR CNBOP-PIB**  
**DIRECTOR of CNBOP-PIB**



**Wz. Zastępca Dyrektora ds. Certyfikacji i Dopuszczeń**  
**Deputy Director for Certification and Admittance**  
**st. bryg. dr inż. Jacek Zboina**



**CERTYFIKAT STAŁOŚCI WŁAŚCIWOŚCI UŻYTKOWYCH**  
**CERTIFICATE OF CONSTANCY OF PERFORMANCE**  
**1438-CPR-0727**

<b>Nazwa wyrobu budowlanego:</b> <b>Name of construction product:</b>	Kable elektroenergetyczne/zasilające typu N2XH-O, N2XH-J 0,6/1kV <i>Power cables type N2XH-O, N2XH-J 0,6/1kV</i>
<b>Deklarowane zamierzone zastosowanie:</b> <b>Declared performance:</b>	Dostarczanie energii do budynków i innych obiektów budowlanych w celu ograniczenia powstawania i rozprzestrzeniania się ognia i dymu <i>Supply of electricity in buildings and other civil engineering works with the objective of limiting the generation and spread of fire and smoke</i>
<b>Europejska norma zharmonizowana:</b> <b>European harmonised standard:</b>	EN 50575:2014+A1:2016 Power, control and communication cables - Cables for general applications in construction works subject to reaction to fire requirements

**Opis wyrobu / Product description**

Typ: Type:	N2XH-O (bez żyły ochronnej / <i>without protective cord</i> ), N2XH-J (z żyłą ochronną / <i>with protective cord</i> )	
Klasa reakcji na ogień: Reaction to fire class:	B2ca - s1a, d0, a1	
Średnica zewnętrzna (mm) Outer diameter (mm):	Minimum / <i>Minimum</i> : 9,2	Maksimum / <i>Maximum</i> : 37,4
Typowymiary: Type dimensions:	1x10; 1x16; 1x25; 1x35; 1x50; 1x70; 1x95; 1x120; 1x150; 1x185; 1x240; 1x300; 1x400; 1x500	

Nr wydania certyfikatu: 1  
Certificate issue no:  
Data wydania: 11.09.2020  
Issue date:



DYREKTOR CNBOP-PIB  
DIRECTOR of CNBOP-PIB

*Zboina*

wz. Zastępca Dyrektora ds. Certyfikacji i Dopuszczeń  
Deputy Director for Certification and Admittance  
st. bryg. dr inż. Jacek Zboina



**CERTYFIKAT STAŁOŚCI WŁAŚCIWOŚCI UŻYTKOWYCH**  
**CERTIFICATE OF CONSTANCY OF PERFORMANCE**  
**1438-CPR-0727**

<b>Nazwa wyrobu budowlanego:</b> <b>Name of construction product:</b>	Kable elektroenergetyczne/zasilające typu N2XH-O, N2XH-J 0,6/1kV <i>Power cables type N2XH-O, N2XH-J 0,6/1kV</i>
<b>Deklarowane zamierzone zastosowanie:</b> <b>Declared performance:</b>	Dostarczanie energii do budynków i innych obiektów budowlanych w celu ograniczenia powstawania i rozprzestrzeniania się ognia i dymu <i>Supply of electricity in buildings and other civil engineering works with the objective of limiting the generation and spread of fire and smoke</i>
<b>Europejska norma zharmonizowana:</b> <b>European harmonised standard:</b>	EN 50575:2014+A1:2016 Power, control and communication cables - Cables for general applications in construction works subject to reaction to fire requirements

**Wykaz właściwości użytkowych / Table of performance**

Lp. No.	Zasadnicze charakterystyki wyrobu <i>Essential characteristics of the product</i>	EN 50575:2014+A1:2016	Właściwości użytkowe <i>Performance</i>
		Rozdział <i>Clause</i>	
1	Klasa reakcji na ogień <i>Reaction to fire class</i>	4.1	B2 <sub>ca</sub> – s1a, d0, a1

Nr wydania certyfikatu: 1  
Certificate issue no:

Data wydania: 11.09.2020  
Issue date:



DYREKTOR CNBOP-PIB  
DIRECTOR of CNBOP-PIB

*Łabane*

wz. Zastępca Dyrektora ds. Certyfikacji i Dopuszczeń  
Deputy Director for Certification and Admittance  
st. bryg. dr inż. Jacek Zboina